



BALÁSTYAI ÚJSÁG

INGYENES ÖNKORMÁNYZATI HAVILAP XVIII. ÉVFOLYAM 2012. DECEMBER

Falukarácsony – karácsonyi koncert a templomban

December 23-án, vasárnap 15 órától karácsonyi koncert lesz a Páduai Szent Antal Római Katolikus Templomban.
3. oldal

Nincs adóssága Balástyának

Csongrád megye 60 települése közül abba a tizenkettőbe tartozik községünk, ahol nem kell aggódni az adósságok miatt, sőt tartalékalappal is rendelkezünk.
3. oldal

Változás a fogorvosi ellátásban

Dr. Szekeres Zsuzsanna fogorvos november 30-tól nyugdíjas lesz. Praxisát december 1-től a szatmári dr. Szabó Orsolya Katalin veszi át.
4. oldal

SPORTPARKKÁ ALAKUL ÁT A HUNYADI UTCAI JÁTSZÓTÉR



A Hunyadi utcai játszótéren Európai Unió támogatással megkezdődött a szabadidős sportpark építése. A park közepén elhelyezték a szabadtéri fitnessgép csoportot és néhány gyermeknek való sporteszközt. Jelenleg folyamatban van a terület feltöltése és a homok egyengetése, valamint önkormányzati költségvetésből a mosdó építése.

„Mert láttuk csillagát napkeleten és eljöttünk, hogy hódoljunk neki.” Mt 2,2.

Kedves Balástyai Testvéreim!

A fenti idézet Máté evangéliumából való, amikor a három király Jézust keresi, és érdeklődik, hol találhatja. A Karácsony előtti időszak egyházunkban Advent, a várakozás szakasza, várunk, hogy lelkünket felkészítsük a Jézussal való találkozásra. Nekünk csak a templomba kell eljárnunk, hogy hódolhassunk Neki, nem kell megszeli tájakat bejárnunk. Annyi minden van a világban, ami elvonja figyelmünket Istenről, és sajnos mi oly sokszor bele is esünk ezekbe a csapdába. Fontosabb a vásárlás, a munka, a gondok megoldása, és azt mondjuk: nincs időnk arra, hogy templomba menjünk. Pedig nagyon szerencsés helyzetben vagyunk, gyönyörű szép templomunk van, és két pap is áll a hívek szolgálatában. Foglalkozunk az idei Adventben azzal, hogy lelkünket táplálni akarjuk! Élünk a szentségekkel, a szentgyónásban tegyük le bűneinket és azután a szentmiséken a szentáldozással tápláljuk lelkünket! Jézus azt mondja: „aki eszi az én testemet, és issza az én véremet, annak örök élete van, és én feltámasztom őt az utolsó napon.” /Jn 6,54/

Ha nem születik meg bennünk Jézus, semmit nem érnek az ajándékok, a karácsonyi díszek és égősorok, mert mindezek csak külsőségek. Jézus az életünk része akar lenni, ehhez pedig az kell, hogy időről időre felülbíráljuk eddigi életünket, és példája és tanítása szerinti új életet kezdjünk, ami a szentgyónással kezdődik. Olyan szép lenne testvérek, ha mindegyikünk kapcsolata Jézussal élő lenne! Élő Vele és élő az egyházközösséggel. Ha értenénk és akarnánk a jézusi tanítást követni, ha nem egymást néznénk és firtatnánk mások tetteit, cselekedeteit, hanem mi magunk indulnánk el, másokat is magunkkal ragadnánk ezen az úton. Egy közösség vagyunk, mindnyájan itt élők, akik felelősek vagyunk egymásért. Közösségben érezzük jól magunkat, emberségünk ilyen. Így, amikor imádkozunk, azt is közösségben tudjuk hatékonyan megtenni, minden megszólás nélkül. Isten az, aki ítél bennünket, mi egymásnak testvérei vagyunk. Ezért ezen az Adventen kezdjünk új életet, tegyük le a régi dolgokat, kérjünk Istentől és embertársainktól bocsánatot! Minden vasárnapi szentmisén lehetőség lesz a szentgyónásra, hogy kiengesztelődjünk. És minden vasárnapi szentmise közelebb visz bennünket Jézus születéséhez, hogy Karácsony szent estéjén bennünk Jézus igazi lakát vegyen, hogy ne vendég, vagy betérő lehessen, hanem örökös lakó. Ha Jézus él a szívünkben, akkor fontos számunkra a vele való kapcsolat, akkor nem visz el a világ zaja és kívánsága.

Szeretettel hívok és várok minden jó szándékú, jó akaratú, kereső és Krisztus-hívót a szentmisékre, hogy együtt, közösen készüljünk fel Jézus Krisztus születésére, hogy Karácsony napján mi is tiszta, ünneplő lélekkel érkezzünk Jézus elé, és egy szívvel hódoljunk Neki!

Szeretettel, Forgó Miklós plébános



ÉVVÉGI ZÁRÓSSZEJÖVETELK, CSALÁDI RENDEZVÉNYEK LEBONYOLÍTÁSÁT VÁLLALJUK KEDVEZMÉNYES ÁRON!

Kedden és csütörtökön meghatározott főétel akciós áron
1 200 Ft/adag egy üdítővel helyben fogyasztható
12-22 óráig!

HÉTVÉGI CSALÁDI MENÜAKCIÓK!

Előfizetéses étkeztetés!

OTP SZÉP Kártyát, Erzsébet utalványt elfogadunk!

Karácsonyra halászlé rendelhető december 16-ig:

1200 Ft/adag

Internet, WIFI

Nyitva tartás: 10-22 óráig, de rendezvény esetén későbbi időpontig is! • Balástya, Széchenyi u. 1.

Telefon: 62/278-520 • www.vadasztanyavendeglo.hu

**Békés, boldog, szeretetben, megértésben töltött karácsonyi ünnepeket kíván
községünk minden lakójának Balástya Község Önkormányzata!**



Az elmúlt hónap legfontosabb hírei

Ujvári László polgármestertől

SZENNYVÍZCSATORNA BERUHÁZÁS ESEMÉNYEI

Csaknem három hónapja dolgoznak a kivitelezők a szennyvízcsatorna beruházás megvalósításán, és eddig a fővezetékek lefektetésének mintegy 65 százaléka, a bekötő vezetékek 95 százaléka elkészült. A szennyvíz-tisztítómű építéséhez a terület tulajdonjogát megszerezte az önkormányzat, a tervek már elkészültek, jelenleg az építési, és vízjogi engedélyezési eljárások vannak folyamatban. Továbbá egyeztetés zajlik az önkormányzat, a generálkivitelező és a tisztítóművet építő alvállalkozó között. Ehhez a munkához is szeretnénk helyi vállalkozókat alkalmazni. Ha az időjárás engedi, már télen vagy kora tavasszal meg lehet kezdeni az alapozási munkákat. Nyárra, június végére kész kell legyen a beruházás, mert a próbáuzem a második félévben kezdődik.

A meghatározott önerő csökkentésére uniós forrás elnyerésére van lehetőség, és ezt a pályázatunkat már beadtuk mintegy 78 millió forintos összeggel, amit befogadtak, de a döntésről még nem tudunk. Ezzel együtt megjelent egy olyan uniós direktíva a szennyvízcsatorna építés KEOP pályázatokhoz, amellyel a támogatás intenzitás emelésére van lehetőség. Ez egy újabb pályázat elkészítését jelenti, és ennek a pályázatiíróját is közbeszerzési eljárással kellett megtalálni. A képviselő-testület döntése alapján december közepére ezt a pályázatot is beadjuk, ezért némi reményt látok rá, hogy csökkenteni tudjuk a lakosság költségeit a házi bekötések kivitelezésénél. Amint lesz konkrét információ a beadott pályázataink ügyében, tájékoztatom a

lakosságot. Ezért mindenkitől türelmet kérek, és hogy az érdekeltségi hozzájárulásokat továbbra is fizessék. Nagyon minimális azoknak a száma, akik ezt eddig nem rendezték. Sajnos a jogszabályi kötelezettségeink alapján a befizetéseket érvényesítenünk kell.

A SPORTKÖR MUNKÁJÁRÓL

Az önkormányzat a Sportkör munkáját rendszeresen támogatja a csapatok szállításával, az öltöző díjmentes használatával, ami tartalmazza a fűtést, világítást, vízhasználatot. Továbbá sportszereket biztosítunk az edzésekre és a meccsre, valamint a szertáros bérét is finanszírozzuk. Ezen kívül a sportpálya fenntartását vállaljuk, tehát a pálya világítását, öntözését, minden karbantartást, és a Csongrád Megyei Labdarúgó Szövetségnek a játékedélyt, a játékvezetői díjat, továbbá a sportorvosi költségeket kifizetjük. A játékosok fizetést nem kapnak az önkormányzattól.

Eddig a megyei II. osztályú csapat működését támogatta az önkormányzat, és van vállalkozói önszervezésben egy megyei III. osztályú csapat. A megyei II. osztályú felnőtt futball csapat működésével kapcsolatos gondok miatt változásokat tervezünk a tavaszi szezon előtt. A csapat több mint 120-nál tart a kapott gólokkal, és ehhez a játékminőséghez Balástya Község Önkormányzata és közössége nem kívánja a nevet adni, mert nem méltó a településünkhöz.

Elképzelésünk szerint a két csapatból egyet alakítunk ki, de ebben konkrét döntések még nem születtek, viszont közösen gondolkodunk a további működés kereteinek meghatározásában, amihez a Csongrád Megyei Labdarúgó Szövetség megyei igazgatóját is felkértük.



A 2013-as tavaszi szezon előtt változás várható a Sportkör életében

A továbbiakban az önkormányzat elsősorban fő hangsúlyt az utánpótlás nevelésére helyezi. Vén László testnevelő tanár vezetésével jelenleg öt korosztályos gyermek és ifjúsági csoport van, és rendszeresen nagyon szép eredményeket érnek el. Sok az érdeklődő gyerek, nagyon jó csapatszellemben, nagyon jó légkörben folyik a munka. Elképzelésünk szerint hosszú távon szeretnénk együttműködni Vén Lászlóval, nemcsak mint testnevelő tanárral, hanem mint sportszakemberrel is, és ez ügyben egyeztetések, megegyezések történtek.

PÁLYÁZATI HÍREK

Közpark-pályázat helyszíni utóellenőrzése

Az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alap pályázatán közpark építésére a költségek nettó 100 százalékát nyerte el Balástya Község Önkormányzata. Ez összesen 15 216 945 forint. Az MVH november 9-én helyszíni ellenőrzést végzett, és mindent rendben talált, illetve elfogadott a közpark adminisztrációjával és kivitelezésével kapcsolatban.

Civil támogatás

A Nemzeti Együttműködési Alap és Civil Támogatások Igazgatósága pályázatán 250 ezer forint civil működési támoga-

tást nyert a Balástyai Ifjúsági Klub Egyesület. A szerződésköltés folyamatban van az irányító hatósággal.

Tanyaprogram

Az önkormányzat az ez évi Tanyafejlesztési Program külterületi utak javítására, gépek vásárlására kiírt pályázatán támogatást nyert, és egy grédert, útegyengető gépet vásárolhat. A támogatási szerződés aláírása, a közbeszerzési eljárás kiírása, és a beszerzés a következő hónapokban várható.

A JÁRÁSI KÖZIGAZGATÁSRÓL

2013. január 1-től a magyar kormány bevezeti a járási szintű közigazgatást az emberek érdekeit szem előtt tartó, szolgáltató jellegű ügyfélszolgálatok kialakításával. A járási hivatalok előkészítő munkája nagyrészt lezárult, ennek részeként megszülettek a szükséges jogszabályok és a megállapodások is. Csongrád megyében hét járás lesz, és mi a Kistelek Járáshoz tartozunk. Erről október 19-én B. Nagy László kormány megbízottal és a kistérség polgármestereivel együtt aláírtuk a dokumentumot.

A település lakosságának alapján Balástyán önálló polgármesteri hivatal a jövőben is fennmarad, csak néhány államigazgatási feladat kerül át a járási hivatalhoz, aminek egy része már jelenleg is kistérségi ügyintézésű. A járási hivatalok dolgozói, akik az önkormányzatoktól kerülnek át, változatlan bért kapnak, és mindenkit felkészítenek majd az új munkakörre. Bárkinek, aki ügyet akarja intézni, lényegében ugyanoda kell elmennie, mint eddig, csak a hivatal neve változik majd. A konkrét változásokról a következő újságban tudok tájékoztatást adni.

Nincs adóssága Balástyának

Csongrád megye 60 települése közül abba a tizenkettőbe tartozik községünk, ahol nem kell aggódni az adósságok miatt, sőt tartalékalappal is rendelkezünk. Az önkormányzat költségta-
rékos gazdálkodást folytat, és kihasznál minden pályázati lehetőséget, amely településünk fejlesztésére ad lehetőséget. A jövőbeni gazdálkodáshoz, stratégiai fejlesztési elképzeléseink

megvalósításához biztos, stabil hátteret ad a tartalékalap. A kormány ígérete szerint kedvezőbb helyzetbe hozzák majd a példásan gazdálkodó településeket terveik megvalósításánál, ezért az uniós pályázatokat kisebb önerővel lehetne megcélozni.

Ujvári László
polgármester

Szennyvízcsatorna lakossági bekötések

Tudomásra jutott, hogy magáncégek járják a település belterületét, és ajánlkoznak a telekhatáron belüli szennyvízcsatorna tisztítóaknától való belső bekötések elvégzésére. Jogállamban élünk, és természetesen mindenkinek a saját termékét a meghatározott jogi keretek között van lehetősége reklámozni és értékesíteni Balástyán. Viszont szeretném tájékoztatni a szennyvízcsatorna bekötésekben érdekelt lakosságot, hogy településünk önkormányzata és Víziközmű Társulata közösen dolgozik azon, hogy a belső bekötési munkálatokat, ami nem része a KEOP pályázati prog-

ramnak, minél olcsóbban, minél hatékonyabban tudjuk közösen megvalósítani. Ez ügyben jelenleg is tárgyalások, egyeztetések folynak, és várhatóan tavasszal tudok konkrét eredményekről beszámolni, de most még nincs abban a szakaszban, amiről felülösen tájékoztatást adhatnék.

Ezért azt javaslom, hogy egyelőre semmilyen vállalkozóval ne kössenek megállapodást, ha azt jónak tartják, később is meg tudják kötni.

Ujvári László
polgármester

Idegen nyelvi és informatikai kompetenciák fejlesztése

Országosan nyelvi és informatikai képzések indulnak jövő év tavasztól a TÁMOP-2.1.2-12/1-2012-001 „Idegen nyelvi és informatikai kompetenciák fejlesztése” című projekt keretén belül. A program célja legalább 100 ezer felnőtt magyar állampolgár idegen nyelvi és informatikai kompetenciáinak fejlesztésével hozzájárulni a foglalkoztatás bővüléséhez és a gazdaság versenyképesség növeléséhez. A nyelvi képzések a kezdőtől a középfokig, az informatikai képzések a telje-

sen kezdőtől a haladó szintig választhatók. Az önrész mértéke a hátrányos helyzetűek esetén 2%, egyébként 5%. A programnak részese lehet minden felnőtt, aki nem vesz részt állami finanszírozású oktatásban vagy azonos tartalmú állami vagy uniós finanszírozású projektben. A képzéseken való részvételnek nem feltétele a munkanélküli státusz. A további információk kérésére, jelentkezésre december 10-ig van lehetőség a Teleházban.

SZÉCHENYI TERV

MAGYARORSZÁG MEGÚJUL



Falukarácsony – karácsonyi koncert a templomban

December 23-án, vasárnap 15 órától karácsonyi koncert lesz a Páduai Szent Antal Római Katolikus Templomban. A műsorban közreműködik: Öszterling Bernadett orgona, Sóti Erika ének.

A koncert után szeretettel várunk mindenkit a művelődési házba, ahol Balástya Község Önkormányzata süteménnyel, teával kínálja a megjelenteket.

Falugyűlés

Falugyűlés, közmeghallgatás lesz **december 20-án, csütörtökön 17 órakor** a művelődési házban, melyre tisztelettel meghívom a település lakosságát.

Ujvári László polgármester

Állampolgársági eskütételek

Augusztus 23-án ünnepélyes keretek között 22 fő tette le az állampolgársági esküt a polgármesteri hivatalban Ujvári László polgármester és Varga Klára anyakönyvvezető előtt. A magyar állampolgárságot mindannyian egyszerűsített honosítási eljárással szerezték meg, azaz felmenőik, szüleik, nagyszüleik egykor magyar állampolgárok voltak.

A 22 főből 14-en Erdélyből, 8-an pedig Vajdaságból utaztak hozzánk az eskütételre. Közülük a romániai Máramaroszigetről érkezett Kirsch Erzsébet (Török Erzsébet) és fia Kirsch Antal Norbert, akinek egykor

balástyai édesapjának illetve nagyapjának, a már elhunyt Török Istvánnak az eskütétel napján volt a születésnapja. A községünkben élő unokatestvéreikkel Bitó Józsefné Török Máriával, Török Istvánnal, Túrinné Török Ilonával és családjaikkal máig tartják a rokoni kapcsolatot.

Nyár óta még két alkalommal, október 11-én 11-en, november 23-án 16-an érkeztek a szomszédos országok magyar lakta területeiről Balástyára állampolgársági esküt tenni, és közülük volt, aki már huzamosabb idő óta községünkben él.



Ujvári László polgármester Kirsch Erzsébetnek átadja az emléklapot

Változás a fogorvosi ellátásban

Dr. Szekeres Zsuzsanna fogorvos több mint 22 év községünkben töltött szolgálat után november 30-tól nyugdíjas lesz. Praxisát december 1-től a szatymazi dr. Szabó Orsolya Katalin veszi át, aki 2007-ben diplomázott a Szegedi Tudományegyetem Fogorvostudományi Karán cum laude minősítéssel. Pályáját a szegedi Fogklinika kezdte, mint gyermekfogászati rezidens. Jelenleg egy szegedi magánklinika rész munkaidőben dolgozik.

A balástyai fogorvosi rendelő-

ben Hegedűsné Gera Gyöngyi asszisztens és szintén fogorvos férje, dr. Kollár Csaba segíti majd a munkáját.

A doktornő a gyermekfogászati szemléleten keresztül szeretné visszaadni a gyermekek és a felnőttek bizalmát a fogászatban. Egészségünk érdekében elengedhetetlenül fontosnak tartja fogaink állapotának megőrzését és rendszeres ellenőrzését, mert a fogápolás mindennapi életünkhez és magabiztos fellépésünkhöz egyaránt hozzátartozik.

Rendelési idő:

hétfő:	9.00-15.00 óráig	csütörtök:	14.00-19.30 óráig
kedd:	14.00-19.30 óráig	péntek:	9.00-15.00 óráig
szerda:	9.00-15.00 óráig	szombat:	nincs rendelés

Köszönet

Balástya Község Önkormányzata és az ellátott betegek nevében köszönetet mondok dr. Szekeres Zsuzsanna több évtizedes fogorvosi munkájáért. A következő évekre nagyon jó egészséget, boldogságot és Abraham Lincoln gondolatával minden jót kívánok a doktornőnek!

„A legvégén nem az fog számítani mennyi év volt az életemben, hanem mennyi élet volt az éveidben.”

Ujvár László polgármester

TÁJÉKOZTATÓ a súlyos mozgáskorlátozottakat megillető gépjárműadó-mentesség feltételeinek módosulásáról

A gépjárműadóról szóló törvény 1991. évi LXXXII. törvény 5. § f) pontja 100 kW teljesítményt el nem érő személygépkocsik esetében 13 000 Ft erejéig adómentességet biztosít a súlyos mozgáskorlátozott személyek, továbbá a súlyos mozgáskorlátozott kiskorút vagy a cselekvőképességet korlátozó (kizáró) gondokság alatt álló súlyos mozgáskorlátozott nagykorú személyt rendszeresen szállító, vele közös háztartásban élő szülő részére – ide értve a nevelő-, mostoha vagy örökbe-fogadó szülőt is. A mentesség több gépjármű esetén kizárólag egy, a legkisebb teljesítményű személygépkocsi esetén jár.

A 2012. évi jogszabály módosítások következtében 2013. január 1. napjától adómentességben/adókedvezményben az részesülhet, aki a súlyos mozgáskorlátozottságát az alábbi módon igazolja:

1. A szakértői szerv (Nemzeti Rehabilitációs és Szociális Hivatal) által 2012. március 30. napját követően kiállított szakvéleménnyel, szakhatósági állásfoglalással.

A 2011. július 1. napját meg-

előzően kiállított úgynevezett „7 pontos igazolással”, valamint a 2011. július 1. és 2012. március 30. napja között kiadott szakértői szakvéleménnyel rendelkező személyek 2013. évtől nem tekinthetők súlyos mozgáskorlátozottak, így gépjárműadó-mentességre sem jogosultak. Ahhoz, hogy ezen személyek – függetlenül attól, hogy egészségi állapotuk évek, esetleg évtizedek óta véglegesen tekintendő – adómentességben részesüljenek felülvizsgálaton kell részt venniük, és súlyos mozgáskorlátozottságukat megállapító új igazolást kell beszerezniük. (A „7 pontos igazolás” 2012. december 31. napjáig, míg a 2011. július 1. és 2012. március 30. napja között kiállított szakértői vélemény 2012. szeptember 15. napjáig használható fel, azaz az adómentesség is csak eddig az időpontig biztosítható részükre.)

A közlekedőképesség minősítése céljából, a szakvélemény kiadására irányuló eljárást a legközelebbi (Kistelek, Árpád u. 1-3. szám) Okmányirodánál kérelem benyújtásával lehet kezdeményezni. A kérelemhez

csatolni kell a fellelhető orvosi dokumentumok egy-egy másolat példányát.

Tájékoztatom az érintetteket, hogy a közlekedőképességben súlyosan akadályoztatottság tényéről a szakértői véleményt a Nemzeti Rehabilitációs és Szociális Hivatal állítja ki, annak tartalmát sem az Adóiroda, sem az Okmányiroda nem bírálhatja felül.

Az a súlyosan mozgáskorlátozott személy, aki a felülvizsgálaton 2013. január 1. napját követően vesz részt, annak az adómentesség csak az „új” szakértői vélemény kiállítását követő hónap 1. napjától biztosítható.

2. Nagykorú személy esetében, aki már rendelkezik a Magyar Államkincstár által kiadott, fogyatékosági támogatás megállapításáról szóló hatályos hatósági határozattal, amely alapján megállapítható, hogy súlyos fogyatékosága mozgásszervi

eredetű, illetőleg halmozottan fogyatékos és a fogyatékoságok közül legalább egy mozgásszervi.

3. A 18. életévét be nem töltött személy esetében a Magyar Államkincstár (6720 Szeged, Széchenyi tér 9.) által kiadott hatályos igazolással rendelkezik, mely bizonyítja, hogy a magasabb összegű családi pótlékot a magasabb összegű családi pótlékra jogosító betegségekről és fogyatékoságokról szóló 5/2003. (II. 19.) ESzCsM rendelet 1. számú mellékletének L) pontjában meghatározott mozgásszervi fogyatékosága miatt folyósítják, vagy azért mert a P) pontjában meghatározott többszörös és összetett betegségben szenved és többszörös és összetett betegségei közül legalább az egyik mozgásszervi fogyatékoságot okoz.

Magyar Mihályné jegyző megbízásából Lippai Laura adóügyi ügyintéző

Változás a hulladékszállítás időpontjában

**December 25. helyett december 24., hétfő
Január 1. helyett december 31., hétfő**

Idősek Világnapja – ünnepség a művelődési házban

Szeptember 30-án Balástya Község Önkormányzata az Idősek Világnapja alkalmából ünnepségre hívta az idős korú lakosokat.



A művelődési házban rendezett ünnepségen Ujvári László polgármester köszöntötte a megjelenteket, és Márkus Andrásné, az Őszi Alkony Nyugdíjas Klub vezetője pedig az ünnepelték nevében elmondta, hogy idősebb koruknál fogva látják és érzik, hogy ez a mai világ másabb, mint régen volt. Bizonyos dolgokban jobb és könnyebb, mint régen, de ennek komoly ára van a családok életében. A jobb életfeltételek megteremtése egy túlhaszolt életformát követel, ahol egyre kevesebb idő jut egymásra. Ebben a nehéz helyzetben a nagyszülőknek, dédszülőknek fontos szerep jut: megélt éveik tapasztalatával, bölcsességük birtokában kell szeretetet, nyugalmat és támaszt adniuk a fiataloknak.

Ezután megköszönte, hogy az önkormányzat is figyelmet fordít az időkorúakra.

„Nagy örömmel tölt el, hogy

Balástyán ősszel immár tizennégy éve tisztelettel és szeretettel köszöntenek bennünket, időseket. Nagyon jó érzés, hogy a községi önkormányzat fontosnak tartja az idősek megbecsülését: gondozási hálózattal segít a hétköznapiakon, támogatja a nyugdíjas klub működését, minden évben karácsonyi ajándéksomagot kapnak a 70 éven felüliek és ilyen szép ünnepségeket szervez, mint ez a mai is. Köszönöm társaim és a falu időseinek nevében. Kívánom, hogy ez a megbecsülés a későbbi generációk számára is megmaradjon.”

Az ünnepség Márkus Ilona karcagi néptáncos műsorával folytatódott, majd az önkormányzat munkatársai süteménnyel és teával kínálták a megjelenteket. Ezután Kauczki Tonuzóba muzsikájával szórakoztatta a közönséget.

Versenytánc sikerek

A szeptember 22-23-án rendezett XI. Kistelek Open Nemzetközi Táncversenyen a WDSF Open Felnőtt Latin-amerikai Táncok versenyében a balástyai Nagymihály Balázs (kisteleki Pro-Art Táncstúdió) és párja Szalai Ágnes (Stúdió 2000 TSE) 3. helyezést ért el. November

3-án, a Hollandiában rendezett Open Nemzetközi meghívásos táncverseny döntőjében 6. helyezést értek el. November 17-én Bécsben rendezték meg a Latin-amerikai Táncok Világbajnokságát, ahol felnőtt kategóriában 97 páros közül a világranglista 62. helyére kerültek.

Díjnyertes liliumok a Falunapokon

A Falunapok zöldség-, virág-, képzőművészeti és más gyűjtemények kiállítása tizenhárom év óta szinte minden részének látványa gyönyörködtető, de a mostani alkalommal sokan elidőztünk a többi között a csodás liliumok előtt. A korábbi években már láttuk néhányszor a Gombos-kertészet elismeréseit a virágaik között, viszont most az idej, szeptember 21-23. között Szigetszentmiklóson rendezett Hortus Hungaricus Nemzetközi Kertészeti Szakkiállítás és Vásárról egyszerre elhozott öt nagydíjat, egy első és egy második helyezés dokumentációját is megnézhattük a liliumok között. A Dísznövény Szövetség és TermékTanács zsűrije a gazdag és minőségi fajtaválasztékért „A standok tervezéséért és kivitelezéséért” kiadott különdíjjal is megjutalmazta őket.

A kiemelkedő elismerések mögött nagy szakmai tapasztala-

lat áll. Gombos Pál és felesége, Bárkányi Mária 1979-ben kezdtek dísznövénykertészettel foglalkozni, és már 1986-tól szegfűikkel nyertek díjat, később 2010-ig összesen nyolc nagydíjat és egy ezüstdíjat érdemeltek ki. Liliumokkal 22 éve foglalkoznak, és folyamatosan bővítették a fajtaválasztékot. Jelenleg 81 fajta liliumot termesztnek, ebből hat fajta ázsiai és 35 fajta L.A. Hybrid, ami nagyvirágú, nem illatos. Az illatos Oriental 31 fajta, a Longiflorum három fajta fehér tölcés trombitavirág, és van hat fajtatípus, ami chilei különlegesség. A kertészet folyamatos piaci jelenléttel tudta megtartani vásárlóit, akik ugyan mostanában kevesebb virágot vesznek, de piacbővítéssel Romániába, Szlovákiába, Csehországba adnak el liliumot, és most alakul a törökországi üzleti kapcsolatuk.



Laczkó István a 100 éves Csongrád megyei foci 100 díjazottja között

A Magyar Labdarúgó Szövetség Csongrád Megyei Igazgatósága november 12-én, a Püspöki Palotában tartotta 100 éves centenáriumi ünnepségét.

Ez alkalomból munkájuk elismeréseként a megye labdarúgásáért tett szolgálatáért 100-an kaptak elismerést, közöttük Laczkó István, aki több éven át szolgálta Balástya sportéletét.

Laczkó István edzőként az 1980-as évek és 2004 között számtalanszor vezette győzelemre a balástyai csapatokat.



A Falunapok Balástya legnagyobb ünnepe

Ebben az évben is hatalmas összefogással, sokszínű programmal jött létre községünk több napos ünnepe, a Falunapok, Zöltség-, Virágfesztivál és Lovasnapok. Ez alkalommal a kiállítás helyszínén, a sportcsarnokban volt Balástya eddigi legnagyobb beruházása, a szennyvíz-csatornázási és szennyvíztisztítási projekt ünnepélyes nyitórendezvénye, amelyen megjelentek a kivitelezésben közreműködő cégek képviselői.



A péntek délután programjai közül kiemelkedett a rédcisi plébános, Lendvai Zoltán gördezkás bemutatója, akinck varázslatos egyénisége magával ragadta a közönséget. Segítségével sokan kipróbálhattuk a többféle gördezkán milyen egyensúlyozni. A Leon-Cavallo Lovasklub alkonyatkor tartott zenés lovas bemutatója szintén kiemelkedő volt. Este a sztárvendég, Csepregi Éva műsorát nagy tömeg várta, és rendkívül nagy sikere volt, amikor felcsendültek a Neoton Familia régi dalai.

A szombat reggeli mise utánra már összegyűltek a fogathajtók a Lovaspályán, és Bozsó Gábor szervezésében a hagyomány szerinti megmérettetésre felkészültek. Újabb versenyelem volt a szalmával kitömött zsákok időre felpakolása, amivel egy kört kellett tenni, majd visszaté-

réskor süteményt fogyasztani és arra inni. A fogatosok láthatóan nagyon élvezték a játékot a verőfényes napsütésben.

Közben több helyszínen folytak a programok. A csapatok hozzáfogtak a lecsófőzéshez, a veteránjárművek is megérkeztek. A Kopjafánál ünnepség és koszorúzás volt, hiszen az Aradi vértanúk emléknapja egybeesett a rendezvényvel. Ezután következett a zöltség-, virág-, képzőművészeti kiállítás és a gyűjtemények bemutatójának

megnyitója, ahol Ujvári László polgármester községünk fejlődéséről és a szennyvízberuházás projektről beszélt.

Dél körül indult a parasztolimpia, és a háromszor ötfős csapatokat egyenként három nyalka legény és a két cifra lány alkotta. A legényeknek például lovaskocsin kellett húzni a lányokat, szalmabála tetejére fel emelni, és a kötőjükbe – adott távolságról – almákat dobálni, gumicsizmát hátra felé hajítani, minél nagyobb távolságra. Vidám versengésüknek nagyon sok nézője akadt. Ezután a színpadi műsorok szórakoztatták a közönséget, majd azzal párhuzamosan felsorakoztak a fiúkerek és a lovas kocsik, hogy felvonuljanak a falu utcáin. A szép látványt a kocsin ülők és a nézők egyaránt élvezték. Sok utasa volt a Falunapokra bérelt városnéző kisonatnak is.

Szintén a délutáni program között kapott helyet a borverseny, ahová jónéhányan elvitték a boraikat, hogy a szakértő zsűri mérlelje, melyik a legjobb nedű.

Este a sztárvendég, Aradszky László műsorára nagy tömeg gyűlt össze, az idősebbek nosztalgizhattak a régi dalok hallatán, és a fiatalabbak is élvezték a műsorát. A szombati program a Tari zenekar muzsikálásával fejeződött be. Vasárnap reggel a Zrínyi utcai Lovaspályán a Díjugrató versennyel folytatódtak a Falunapok. A balástyai Leon-Cavallo Lovasklub szervezésében megyei bajnokság volt, amelyen helyi lovasok is bemutatták tudásukat.

Azöltség-, virág-, képzőművé-

Az is boldoggá teszi, amikor a látogatókat gyönyörködni látja, és nagy élmény mindazoknak, akik szívesen hoztak bármit, amire szükség volt az installációs tárgyaktól a terményekig. Sokat tesz a sikerért a kézműves és rajzsakkör, mert minden évben önállóan készíti el a saját kiállítását, és most a tüzoltó egyesület elnökével közösen vállalták a teljes előcsarnok berendezését a régi konyha kialakításával együtt, és a bejárat előtti régiség bemutató megrendezését.

„Jövőre szeretettel várjuk az új gondolatokat és azokat, akik szeretnének bekapcsolódni ebbe a munkába. Örülök annak, hogy most már nemcsak az idősebb korosztály, hanem a fiatalabbak is segítenek és még nagyobb az



szeti kiállítás és a gyűjtemények bemutatójának vasárnap délutánig még sok látogatója akadt. A díjnyertes liliumok, a csodás rózsák, gerberák, liziantuszok, dísznövények, szobanövények, a sokféle szebbnél szebb zöltségféle között a régiségek, a kézimunkák, a vadászok trófeái, bölcsődések, óvodások munkái és megszámlálhatatlanul sok gyönyörűség kapott helyet.

A kiállítás látványtervezője Egriné Sztancs Mária volt, aki örömet leli abban, hogy minden évben újabb érdekes ötletet gyűjtsön össze és számtalan segítővel, civil szervezet közreműködésével megvalósítsa.

összefogás” – mondta Egriné Sztancs Mária a kiállítás zárásakor.

Illin Klara



A Márton napi Böllérfesztivál a baráti találkozások helyszíne

Rangja van a balástyai Böllérfesztiválnak. Nagy sikert aratott az első pillanattól a rendezvény, már az előkészületekben is nagyon sokan részt vesznek évről évre, és most tizenkettedik alkalommal sem volt kevesebb az érdeklődő, mint a korábban.

Kiss József alpolgármester, a rendezvény főszervezője szerint a fesztivál azért vonz tömegeket, mert itt a fő hangsúly a látványon kívül az egymással való találkozáson, a beszélgetéseken van. A pénztek disznósírató délutánnak, a szalonnasütésnek is ez a lényege.

„A disznóvágás mindig ősszel volt, és a rokoni, baráti találkozások alkalmat adtak a szórakozásra. Ennek a Böllérfesztiválnak is a szórakozás a célja. Egy forralt bor mellett beszélgetnek az emberek, ez a lelke az egésznek. Inkább kevesebb disznót vágunk, mert az a fontos, hogy bemutassuk a mostani gázpörzsölések mellett a régi, hagyományos pörzsöléseket, mint a fapörzsölés és a forró vizes kádban kopasztás. A tájjellegű feldolgozás miatt hívunk vendégeket Tordáról, a testvértelepülésről, hogy Bácskában mit és hogyan készítenek. Balatonfelvidéken mi a szokás, a másik testvértelepülés, Balatonakali csapata mutatta be. Mielőtt megkezdtük a vágásokat, Ujvári László polgármesterrel együtt pálinkával köszöntöttük a böllérek.” – mondta a főszervező.

Már a rendezvény tervezése-



kor gondolkodtak azon, hogy milyen programok legyenek még, ugyanis az egész nap nemcsak disznóölésről szól. Vágások csak kis részben vannak a Böllérfesztiválon az összes többi programhoz képest. A 1848-as ágyúk lövése is színteljesíti az eseménynek, és a vásári árusok, a húspari cégek, sajtkészítők, a méz, a marcipán és cukorkaárusok, a rétes sütő, a lángos sütő, a kürtőskalácsárus szintén. A vásári sokadalomban a vendégek nézelődhetnek, kóstolhatták az árukat és vásárolhattak. A veteránjárművek tulajdonosai közül sokan jöttek bemutatót tartani. Szinte végeláthatatlan volt a sor, amikor rendőri felvezetéssel Forráskútig és vissza, tettek egy utat.

Kiemelkedő része volt a rendezvénynek Jakab Istvánnak, a parlament alelnökének, a MAGOSZ elnökének a sertéstartásról szóló előadása, és ha ott csak néhányan tudtak olyan információ birtokába jutni, amivel jobban tudják a gazdaságuk ügyeit intézni, – az alpolgármester úgy gondolja, már megérte megszervezni.

Emellett voltak színpadi műsorok, bohócok, böllérkommandósok, és vásári komédia. A főszervező mindig kitalál olyan újdonságot, ami jó poén, vonzza a közönséget. Most a Márton napi Böllérfesztivál ötlete adta például a Ludas Matyi történetének előadását:

„Eszembe jutott, hogy némi átdolgozással, a helyszíntünkhöz igazíthatjuk ezt a színművet. Egyszer elverik a tér közepén Ludas Matyit, és ahhoz is meg volt a magas les néhány fenyőfával, ahol elverték Döbrögít. Az egész látványt a szereplőkkel együtt találtuk ki, a szöveget is közösen írtuk. Juhász Jenő a kisbíró mondatait fogalmazta meg, aki Gémes István volt. Döbrögít nagyon jól alakította a disznó-



vágások állandó hentes vendége, a maroslelci Arany Imre, a lányát a hisztizésre teljesen alkalmas Szél Zsófi játszotta, a magyarul alig beszélő francia tanárnő Juhász Andrásné volt. Ludas Matyi Bindics Ádám lett, az ispán Csiszer István, akik az Ópusztaszeri Nemzeti Történeti

Hagyomány a főző- és süteménykészítő verseny, amelyre egyre többen neveznek be. Az idén sok kategóriában osztottak díjakat. A zsűri elnökei javasolták a receptek összegyűjtését, mert annyira finomak voltak az ételek és a desszertek, hogy azokat jó lenne megőrizni.



Emlékpark skanzenjében dolgoznak főállásban. A szerephez volt deres vasalattal együtt, és a böllérkommandó kísérte a szereplőket. Jövőre egy helyszíntre koncentrálni átdolgozzuk a történetet, hogy jobban láthassa a közönség, mert óriási sikere volt.”

A Böllérbálban a Gera fivérek muzsikáltak, Bódi Gusztik több mint egy órás műsora nagyon nagy mulatásra ösztönözte a közönséget. A sok tombolajajándék kisorsolása után a bál reggel hat órakor ért véget.

Illin Klára

Köszönet

Köszönjük minden támogatónak, és mindazoknak, akik pénzükkkel, járműveikkel, munkájukkal több napon át, akár szabadságuk idején is segítették községünk kiemelkedő rendezvényeinek létrejöttét.

Ujvári László polgármester
és Kiss József alpolgármester

Általános Művelődési Központ

BÖLCSŐDEI események

A napokban megérkezett a huszonötödik kisgyermek a bölcsődébe. A Süni csoportba a következő évben óvodába kerülő tizenhat nagyobb gyermek jár, míg a Csipet csoportban folyamatos beszoktatás mellett a

két évestől fiatalabb gyermekek gondozása történik.

A bölcsőde mindennapi életéről a dolgozók a Facebook közösségi oldalon rendszeresen jelentetnek meg képeket.

ÓVODAI események

Madarak, fák napja

Kellemes őszi időben tett látogatást az óvoda apraja-nagyja a szegedi állatkertben. Mivel az óvodai beszoktatás szeptember végére lezárult, a legkisebbek is részt vettek a kiránduláson, ahol nagyobb társaikkal együtt örömmel köszöntötték a Vadaspark új és régi lakóit.

Hódmezővásárhelyi vendégek

Október közepén a hódmezővásárhelyi Klauzál Gábor Általános Iskola és Óvoda igazgatója és pedagógusai ismerkedtek meg óvodánk nevelési eredményeivel és gyakorlati munkájával. Dél előtt Bitoné Kauczki Anikó Delecató mozgásfejlesztés, Kovácsné Czékus Zsuzsanna Kooperatív csoportszervezés és Palotás Csilla drámapedagógiai foglalkozás bemutatókat tartott. A látogatók a gyermekek sokoldalú foglalkoztatásának eredményei mellett elismerően nyilatkoztak az épület adottságairól és felszereltségéről is.



Óvodások a Böllérnapon

Ismét felléptek a nagycsoportos gyermekek a balástyai Böllérnapon. A Bitoné Kauczki Anikó és Kovácsné Czékus

Zsuzsanna által összeállított műsor betanításában és a műsor előtti szervezőmunkában minden óvónő részt vett.



Egészség klub – a könyvtárban

December 20-án, csütörtökön, 18 órai kezdettel a test és a lélek egészségéért folytatjuk Egészség klub sorozatunkat, amely a Civil Rádió, A Kanál forradalmi műsorának programja.

Téma: Egészséges étkezés, a betegség megelőzése és kezelése

Előadó: Dr. Tamasi József belgyógyász, természetgyógyász, az Ideál magazin alapítója

A rendezvény házigazdája: Lakatos Gyula szerkesztő-műsorvezető.



A program együttműködő partnere a Balástyáért Közalapítvány.

Szeretettel várunk mindenkit!

MŰVELŐDÉSI HÁZ

Kedves balástyaiak!

A művelődési ház, ifjúsági klub, a Kossuth utcai klub és a Tanoda helyiségeit magánszemélyek, és minden szervezet előzetes időpont egyeztetéssel veheti igénybe!

A helyiségek használatával kapcsolatos feltételek ügyében Dékány Anita-nál érdeklődhetnek a 06 (30) 290-7773-as telefonszámon.

Az állandó programok a www.balastya.hu/programok menüben megtalálhatóak.

Vozárné Csontos Mária
ÁMK igazgató

Iskolai ESEMÉNYEK



Hónap diákja - október

1.a Szél Luca, 2.a Kapás Erika, 2.b Kiss Benjamin, 3.a Frank Martin, 4.a Kiszi Tamás, 4.b Pápai Antónia, 5.a Bárkányi Mónika, 6.a Bitó Adrienn, 7.a Micziz János, 8.a Széll Sándor

Október 23-i megemlékezés

Az 1956-os forradalom és szabadságharc eseményeire október 19-én a 8. évfolyam által készített film megtekintésével emlékeztek tanulóink.

A film összeállításában Vén László osztályfőnök, Márkus Marianna valamint a könyvtár munkatársai segítettek.

Alsós egészségvetélkedő

November 8-án az alsó tagozatos diákoknak játékos keretek között megrendeztük az idei egészség vetélkedőt. A szituációs játékokban elsajátíthatták a gyerekek az egészséges életmód legfontosabb alapelveit. A vegyes életkorú csapatok összemérték tudásukat egymással, és a legjobbak egészséges finomságokkal térhettek haza. A vetélkedőt Szabó Amanda tanítónő szervezte.

Rendhagyó technika óra

Október 19-én technika óra keretében az ötödikes tanulók látogatást tettek Palotás Sándor asztalosmester műhelyében. A diákok megvizsgálták a famegmunkálás kézi szerszámaikat, majd a modern, elektromos famegmunkáló gépeket vették szemügyre. Átfogó képet kaptak az asztalos szakma fejlődéséről. A természetes és mesterséges faanyagok bemutatása mellett megnézték a munkadarabok elkészítésének menetét. Gállné Leiner Ilona kísérte el a tanulókat a műhelylátogatásra, melyet ezúton is köszönünk Palotás Sándornak.



Karácsonyi csere-bere vásár

december 15-én, 22-én 14.00 órától a balástyai művelődési házban. Várjuk gyermek ruhák, cipők, játékok, könyvek, háztartási és sporteszközök cseréjére a résztvevőket. Csak cserélni lehet, vásárolni nem!

Labdarúgás

Október 26-án befejeződtek a Bozsik Gyermekek Egyesületi Labdarúgó Program körzeti fordulói. Az őszi folyamán 3 fordulóban mérték össze erejüket Szeged2011, Csengele, Kiskundorozsma, Kistelek és Balástya 7, 9, 11 éves gyerekekből álló csapatai. A mieink közül kiemelkedően teljesített Sári Bálint (U7), Muró Kevin, Szél

Kevin, Szobácsi Dávid, Ruskó Róbert (U9), Frank Martin, Gera Levente, Szána Dominik (U11). A csapatokat Vén László és Főrgyeteg József készítette fel. A nagyszabású tornák szervezésében, lebonyolításában a Sportkör szertárosa, valamint két szülő mellett nagy munkát végzett néhány jelenlegi és volt tanítványunk.



Takarékossági vetélkedő

November 9-én rendeztük meg a takarékosági vetélkedőt az iskolában. A tesztlap megoldása után érdekes feladatok vártak a tanulókra. Írtak takarékosággal kapcsolatos reklámszöveget, rajzoltak emblémát, jelképesen pénzt gyűjtöttek. A gyerekek jól érezték magukat és sok szép ajándékkal tértek haza.

Eredmények:

1. helyezés: 5.a Grósz Anna Boróka, Czibolya Lili

2. helyezés: 8.a Silló Kinga, Kardos Katalin

3. helyezés: 7.a Széll Tünde, Bitó Fruzsina

4. helyezés: 6.a Hegedűs Máté, Elekes Ibolya Vivien

Köszönjük Lázi Istvánné segítségét a verseny lebonyolításában és a hasznos jutalmakat, amit minden évben kapnak tanulóink.

A versenyt előkészítette: Geráné Buknicz Mária



Sinkó Szabolcsné
igazgató-helyettes

A mozi műsora



December 7., péntek 18 óra
ÉGBŐL POTTYANT MIKULÁS

Színes szinkronizált német családi film (107 perc)
Rendező: Oliver Dieckmann
Szereplők: Alexander Scheer, Noah Kraus, Jessica Schwarz

Ben és családja most költözött új helyre, miután az édesapa elvesztette állását a bankhivatalban. Az anyja tervei között egy új cukrászda nyitása áll, illetve az, hogy az egész család új életet kezdhesen egy új helyen...



December 21., péntek 18 óra
A SÖTÉT LOVAG - FELEMELKEDÉS

Színes szinkronizált amerikai akciófilm (165 perc)
Rendező: Christopher Nolan
Szereplők: Christian Bale, Anne Hathaway

Nyolc év telt el azóta, hogy egy szörnyű éjszakát követően Batman nyom nélkül eltűnt. Magára vállalta Harvey Dent államügyész minden vétkét, és a hősből üldözött bűnöző lett. Önfeláldozása azonban nem volt hiábavaló...

A műsorváltoztatás jogát fenntartjuk * Mozijegy ára: 400 Ft

A mozi tulajdonosa: Balástya Község Önkormányzata

A mozi üzemeltetője: Balástyáért Közalapítvány

**Mikulásra, karácsonyra rendeljen bögrét
fotónyomtatással,
saját képekkel, a legkedvezőbb áron!**

Ára: 1 000 Ft/db

Érdeklődni lehet a könyvtárban:

hétfő: 8.00-12.00, 13.00-18.00, kedd: 8.00-12.00, 16.00-18.00, szerda:
8.00-12.00, 13.00-18.00, csütörtök: 13.00-21.00, péntek: 8.00-12.00,
13.00-18.00, szombat: 8.45-14.45 óráig

Ap
r
h
i
r
d
e
t
é
s

Balástya, Tanya 234. szám alatti 3 000 m² területen levő föliasát-
rak haszonbérleti szerződésbe kiadók. Érdeklődni: 62/278-171

Balástyán, a Rózsa utcában 886 m²-es építési telek eladó.
Érdeklődni: 06 (30) 862-5361

Balástyán 600 négyszögöl K-Ny fekvésű telek a vasútállomáshoz
közel eladó, víz, villany, építési lehetőséggel. Ár megegyezés
szerint reális értékben. Telefon: 06 (20) 925-8383

Kristálygombát átvennék. Telefon: 06 (30) 345-5053

Állatorvosi ügyelet

December 8., 9.: dr. Martinck Vilmos – Telefon: +36 (30) 935-1386

December 15., 16.: dr. Huszár Péter – Telefon: +36 (30) 487-4030

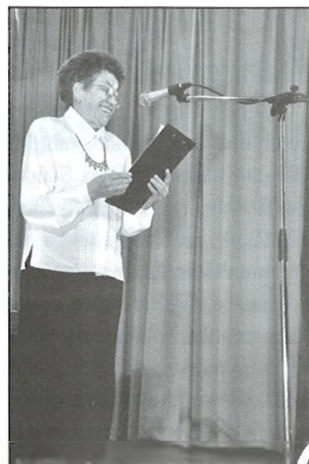
December 22., 23., 24., 25., 26.: dr. Kunstár Pál – Telefon: +36 (30) 488-0267

December 29., 30., 31. január 1.: dr. Sikter András – Telefon: +36 (20) 936-4208

Január 5., 6.: dr. Dakó Zoltán – Telefon: +36 (70) 424-445

Húsz éves a nyugdíjas klub

Az Őszi Alkony Nyugdíjas Klub október 14-én ünnepelte fennállásának 20. évfordulóját. A művelődési házban tartott ünnepségre meghívták a klub mindenkorai tagjait, a testvér klubok vezetőit és az „Életet az éveknek” Nyugdíjas Egyesület megyei vezetőjét, Virágh Istvánnét, aki egyben az országos szövetséget is képviselte. Részt vett az összejevetelen Ujvári László polgármester, Kiss József alpolgármester és mindazok, akik a 20 év folyamán különböző módon segítettek, támogatták a nyugdíjas klubot.



Márkus Andrásné klubvezető köszöntötte az ünneplőket, és összegezte az 1992. október 14-én, 45 taggal megalakult klub történetét. Kiemelte, hogy 1994-ben a Nyugdíjas klubok és Idősek Életet az éveknek Országos és Csongrád megyei Szövetség tagja lett a klub, amely azóta is fontos számukra.

Jó tanácsokkal, közös programokkal, egymás megsegítésével erősítik kapcsolatukat. Balástya Község Önkormányzata a klub működéséhez a megalakulás óta támogatást ad. Így hetente két alkalommal a polgármesteri hivatalban levő Idősek Klubjában tartanak foglalkozásokat.

A klub vezetője végül pohárköszöntőjében mindenkinek megköszöntötte a klub működését, és kifejezte, hogy szeretné, ha mint eddig, a jövőben is ilyen összetartással, megértéssel szereznének egymásnak örömet és kellemes perceket.

Ujvári László polgármester, Virágh Éva, a Balástyáért Közalapítvány elnöke, és Virágh Istvánné, az „Életet az éveknek” Nyugdíjas Egyesület megyei vezetője is üdvözölte a jubileumát ünneplő klub tagságát. Ezután emléklapokat adtak át a 45 alapító tag közül annak a tizenkettőnek, aki még közöttünk van, továbbá a kiemelkedő közösségi munkát végző tagok, és minden támogató kapott emléklapot.

Juhász Andrásné a klubtagság nevében köszöntötte meg Márkus Andrásnékat, hogy az elmúlt években összefogta a nyugdíjasokat, és szervezte az együttléteket, ezáltal sok szép élménnyel gazdagodhattak mindannyian.

A rendezvény ünnepi műsorral, majd ebéddel és mulatsággal zárult, amelyhez Tari József zenélt.

I.K.



ANYAKÖNYVI hírek**Házasságkötés**

- Czírok Ágnes és Kala Kornél

Születés

- Prágai Tündének és Széll Sándornak: András
- Nagy Anitának és Palotás Zoltánnak: Panni

Keresztelő

- Király Laura – szülei: Király Tibor és Gera Margit
- Rozsnyai Boglárka Virág – szülei: Rozsnyai János András és Farkas Eszter

Elhunytak

- Fogas József, élt 84 évet
- Gombos István, élt 54 évet
- Böröcz Antalné Gémes Rozália, élt 94 évet
- Ördögh Imréné Kiss Terézia Anna, élt 83 évet
- Losonczy Antalné Fekete Erzsébet, élt 72 évet

Egyházi hírek**Ünnepi misarend**

- December 24., 22.00 órákor: Karácsony éjszakai ünnepi szentmise
- December 25., 8.30 órákor: Ünnepi szentmise
- December 26., 8.30 órákor: Szentmise
- December 30., 8.30 órákor: Szent Család vasárnapi ünnepi szentmise
- December 31., 15.00 órákor: Év végi hálaadó szentmise
- Január 1., 8.30 órákor: Újévi ünnepi szentmise

Jubiláns áldás

Szeretettel hívjuk december 30-án, a Szent Család vasárnapján szentmisére mindazokat, akik idén ünneplik 5., 10., 15., 20, vagy több éves házassági évfordulójukat, hogy közösen ünnepeljenek és külön áldásban részesüljenek.

Új pap az egyházközségben

Salamon Lászlót 1997-ben szentelték pappá Szegeden, utána négy évig káplán Szentesen, Gyulán, a szegedi Dómban, majd négy évig papnevelő illetve

VÖRÖSKERESZTES vásár

A Vöröskeresztes ingyenes csere-bere vásár, december 13-án, csütörtökön 9-13 óráig lesz az ifjúsági klubban.

A következő vásár időpontja: január 10., csütörtök.

A szervezők továbbra is várnak tiszta, használható ruhaneműket, működőképes játékokat, mesekönyveket, amelyeket a vásár alkalmával, vagy külön időpont egyeztetéssel adhatnak át.

Márkus Andrásné – telefon: 62/278-405, és 06 (30) 478-5084
Kérjük, segítsenek rászoruló embertársaikon!

Ingyenes jogi tanácsadás

Dr. Törzsi Tímea ügyvéd

minden hétfőn 11-től 13 óráig ingyenes jogi tanácsadást tart a polgármesteri hivatalban.

Telefon: 06 (20) 923-0308

főiskolai tanár, és 2005-től Apátfalván, Csongrádon, Szeghalmon volt plébános. A kisteleki születésű papot saját kérésére, augusztus 13-tól helyezte Kiss-Rigó László püspök Balástyára kiegészítő lelkésznek, mert családi okból szüleihez közelebb szeretne szolgálatot teljesíteni. A falu egyházközségének vezetője továbbra is Forgó Miklós plébános, de lelkipásztori ügyekben Salamon László atyát is keresheti a lakosság a misék előtt és után, illetve irodai időben, kedden, szerdán, csütörtökön, 9-13 óráig, és pénteken 13-16 óráig.

Az Őszi Alkony Nyugdíjas Klub programja

- December 2.: Részvétel az Adventi gyertyagyújtáson
- December 5.: Mikulás délután
- December 12.: Szabad foglalkozás
- December 23.: Falukarácsony a művelődési házban
- Január 2.: Újév-köszöntő

Bárkányi Györgyné 80 éves

Bárkányi Györgyné Bárkányi Gizella július 14-én ünnepelte 80. születésnapját. A jeles év-

forduló alkalmából szeretettel köszöntötte fia, menyé, unokái és a rokonok.

Horváth Andrásné 90 éves

Községünk díszpolgára, Horváth Andrásné Szőke Erzsébet 1922. szeptember 8-án született.

1959. augusztus 1-től 1976-ig Balástyán, a Kapitánysági iskolában összevont osztályban oktatta az alsó tagozatos gyermekeket. A belterületi iskolában 1981. augusztus 1-ig, nyugdíjba vonulásáig dolgozott. Ezt követően a Balástya Községi Könyvtár Kapitánysági iskolai letéti könyvtárát kezelte rendkívüli precizitással. Tanítói, nevelői, könyvtárosi munkásságáért több szakmai elismerést kapott.

Horváth Andrásnét 90. születésnapja alkalmából szeretettel köszönti Balástya Község Önkormányzata.

Balástyai Újság az Interneten

A www.balastya.hu oldalon a nyomdai kiadást megelőzően már olvasható a Balástyai Újság, és a korábbi lapszámok is megtalálhatóak.



**KARÁCSONYRA
HALÁSZLÉ RENDELHETŐ
DECEMBER 19-IG,
1200 Ft/adag!**

Szilveszterezzen velünk!

Bőséges vacsorával, reggelig tartó
zenés mulatsággal és tombolával
várjuk kedves vendégeinket!

A jó hangulatot a makói Party zenekar biztosítja!
Belépődíj – vacsorával együtt: 6500 Ft
Vacsorát kétféle menüből lehet választani:

Aperitif

Előétel: libamájjal töltött gombafej, francia saláta

„A” menü

Balástyai részeges malacsült
Almás-sajtos csirkemell
Falusi töltött tekercs
Vörösboros párolt káposzta
Petrezselymes burgonya
Desszert

„B” menü

Kijevi pulykamell
Sonkás-cukkinis sertésstekercs
Pontyszelet Orly módra
Rizi-bizi
Burgonyapüré
Desszert

Éjféltor: Törley pezsgő és virsli mustárral

Információ és asztalfoglalás: Balástya, Széchenyi u.14.
Telefon: 62/278-272, 06 (30) 235-5083
E-mail: hotel.orchidea@vnet.hu



ZÖLDSÉG ÉS GYÜMÖLCS AZ ÜZLETEMBEN

Balástya, Rákóczi u. 12. szám alatt,

A RENDEZVÉNYHÁZZAL SZEMBEN,

a friss zöldség és gyümölcs árak mellett kaphatók még: száraztészta, fűszerek, ételízesítők, édes-ségek, savanyúságok, ásványvizek, üdítők, sörök, borok, pezsgők, termelői mézek, aszalványok, szaloncukor, stb.

Nyitva tartás: hétfő: 7-16 óráig,
kedd: 7-16 óráig, szerda: 7-14 óráig,
csütörtök: 7-16 óráig, péntek: 7-16 óráig,
szombat: 7-12 óráig, vasárnap: 8-10 óráig

Minden kedves vásárlónknak békés, boldog karácsonyi
ünnepeket, és eredményekben gazdag,
boldog új esztendőt kívánunk!



Király Andrásné (Aranka)
Király András
36 (20) 453-7326

LILA ABC

Balástya, Rákóczi u. 17.
Telefon: 62/278-440

Készüljön az Ünnepekre!

December 6-16-ig CBA régiós akcióval, december 13-24-ig
CBA országos akcióval, december 5-31-ig CBA óriásplakát
akcióval várjuk Önöket.

Ízelítő árainkból:

- Ráma és Vénusz kockamargarin 250g 199 Ft/db 796 Ft/kg
- Vénusz étolaj 1 liter 519 Ft/l
- Eduscho Dupla örölt kávé 250g 399 Ft/db 1596 Ft/kg
- Törley pezsgők 799 Ft/db 1066 Ft/l
- Arany fácán dobozos sör 0,5 l 139 Ft/db 278 Ft/l

Ünnepekre ajánlunk friss tökehúst, baromfi húsféléket,
amelyekre előrendelést is felvesszünk.
Széles választékot kínálunk szaloncukorból, mikulásokból
valamint csokoládékból, és desszertekből.

Karácsonyi ajándékait vásárolja nálunk!

A LILA ABC ÜNNEPI NYITVA TARTÁSA

DECEMBER 23.	VASÁRNAP	6.00-18.00 óráig
DECEMBER 24.	HÉTFŐ	6.00-13.00 óráig
DECEMBER 25.	KEDD	ZÁRVA (KARÁCSONY)
DECEMBER 26.	SZERDA	ZÁRVA (KARÁCSONY)
DECEMBER 27.	CSÜTÖRTÖK	6.00-18.00 óráig
DECEMBER 28.	PÉNTEK	6.00-18.00 óráig
DECEMBER 29.	SZOMBAT	6.00-18.00 óráig
DECEMBER 30.	VASÁRNAP	6.00-18.00 óráig
DECEMBER 31.	HÉTFŐ	6.00-13.00 óráig
JANUÁR 1.	KEDD	ZÁRVA (ÚJÉV)
JANUÁR 2.	SZERDA	ZÁRVA (LELTÁR)

ÁG ÉTTEREM, PIZZÉRIA ÉS KÁVÉZÓ

Balástya, Rákóczi u. 17.
Telefon: 62/278-616

Az étterem ajánlata:

- Bőséges háromfogásos ételek már HÉTFŐTŐL-SZOMBATIG – 660 Ft/adag.
- Napi menü elvitelre vagy házhoz szállítással rendelhető Kistelek és Balástya területére.
- Színvonalas zártkörű rendezvények lebonyolítása – lakodalmak, születésnapok, egyéb családi és céges rendezvények – éttermünkben és kiteleptüléssel is.

**KELLEMEK KARÁCSONYI ÜNNEPEKET ÉS SIKEREKBEK GAZDAG BOLDOG
ÚJÉVET KÍVÁNUNK MINDEN VÁSÁRLÓNKNAK ÉS VENDÉGÜNKNEK!**